

**Ordre du jour coordonné le 22/09/2020**

**CONSEIL COMMUNAL**

**CONVOCATION**

Mesdames, Messieurs,

Conformément aux articles 86 et 87 de la nouvelle loi communale, nous avons l'honneur de vous faire savoir que le conseil communal se réunira le **MERCREDI 23 SEPTEMBRE 2020, à 18 heures et 30 minutes** au lieu ordinaire de ses séances, à l'Hôtel communal, à l'effet de délibérer sur les objets figurant à l'ordre du jour ci-dessous indiqué, ainsi que le **JEUDI 24 SEPTEMBRE 2020, à 18 heures et 30 minutes** en ce qui concerne les points repris au dit ordre du jour et qui n'auraient pas pu être examinés le 23 septembre 2020.

**SEANCE PUBLIQUE**

**SECRÉTAIRE COMMUNAL**

1. Avenant & dépenses liés à l'hébergement de personnes sans domicile hébergées à l'hôtel Albert, rue Royale-Sainte-Marie 15 et 27 dans le cadre de la gestion de la crise sanitaire COVID-19 auxquelles le CBE à pourvues conformément l' article 249 §1 al 2 NLC - Approbation ces dépenses
2. \* \* \* \* \*POINT RETIRE DE L'ORDRE DU JOUR \* \* \* \* \*Mobilisation de la capacité hôtelière schaarbeekoise pour l'aide aux personnes sans domicile - Prolongation - Avenant à la convention - Approbation
3. Dépenses urgentes à pourvoir dans le cadre de la pandémie de COVID-19 - Hébergement de personnes sans domicile fixe à l'hôtel Albert - Prolongation des missions de gardiennage - Application de l'article 249 de la Nouvelle Loi Communale - Admettre les dépenses
4. Dépenses urgentes à pourvoir dans le cadre de la pandémie de COVID-19 - Missions de gardiennage pour le marché hebdomadaire rue Royale-Sainte-Marie - Application de l'article 249 de la Nouvelle Loi Communale - Admettre les dépenses
5. COVID -19 - Indemnisation communale destinée aux opérateurs de l'accueil extrascolaire - Proposition de répartition - Pour information
6. Indemnisation des opérateurs de l'accueil extrascolaire dans le cadre de la crise Covid-19 – Approbation
7. Dépenses urgentes à pourvoir dans le cadre de la pandémie de COVID-19 - Prestations complémentaires de nettoyage et de désinfection de bâtiments scolaires accueillant les activités estivales 2020 - Application de l'article 249 de la Nouvelle Loi Communale - Admettre les dépenses
8. Dépenses urgentes à pourvoir dans le cadre de la pandémie de COVID-19 – Prestations complémentaires de nettoyage et de désinfection d'un nouvel "Espace de proximité" sis rue Docteur Elie Lambotte 225, pour le Travail Social de Rue-TSR – Application de l'article 249 de la Nouvelle Loi Communale (NLC) – Admettre les dépenses
9. Dépenses liées à l'acquisition de diverses fournitures et/ou services relatifs à la gestion de la crise sanitaire COVID-19 auxquelles le Collège des Bourgmestre et Echevins à pourvues conformément l' article 249 §1 al 2 NLC - Admettre ces dépenses
10. Dépenses liées à la livraison de repas aux personnes sans domicile hébergées à l'hôtel Albert, rue Royale-Sainte-Marie 15 et 27 dans le cadre de la gestion de la crise sanitaire COVID-19 auxquelles le CBE du 7 juillet 2020 à pourvues conformément l' article 249 §1 al 2 NLC - Admettre ces dépenses

**Ombudsman**

11. \* \* \* \* \*POINT REPORTE \* \* \* \* \*OMBUDSMAN - Présentation du rapport annuel 2019

**Bureau des assemblées**

12. Création d'une Commission du Conseil communal chargée d'étudier la révision éventuelle des dispositions du règlement de travail relatives à la neutralité.

13. ERIP - Ecole Régionale et Intercommunale de Police - Désignation d'un représentant à l'Assemblée générale
14. ASBL Les Halles de Schaerbeek - Remplacement de M. Sadik KÖKSAL par Mme Sihame HADDIOUI à l'Assemblée Générale et au Conseil d'Administration - Approbation
15. Sport 1030 - Remplacement de Mme Gaëlle LAURIER par Mme Sybille DE RYCKE au Conseil d'Administration.

#### FINANCES / RECEVEUR COMMUNAL

##### **Contrôle**

16. CPAS - Modification budgétaire 1 de l'exercice 2020 - Approbation
17. Attribution de caisses pour menues dépenses à l'enseignement communal francophone - Approuver
18. ASBL "Centre des Ressources Humaines" - Convention cadre pluriannuelle 2020-2024 - Approbation
19. ASBL "Bibla Lire en Classe" - Convention cadre pluriannuelle 2020-2024 - Approbation
20. ASBL pluricommunale "Via" - Contrat de gestion 2020 - 2024 - Approbation
21. ASBL "Harmonisation Sociale Schaerbeekoise" - Comptes 2018 - Prise d'acte
22. ASBL "Partenaire pour l'Enfance, la Parentalité et la Santé à Schaerbeek" en abrégé PEPPS - Comptes 2018 - Prise d'acte
23. \* \* \* \* \*POINT RETIRE DE L'ORDRE DU JOUR \* \* \* \* \*ASBL Schaerbeek information - Comptes 2018 - Prise d'acte
24. ASBL Crèches de Schaerbeek - Comptes 2019 - Prise d'acte
25. ASBL "Réseau Coordination Enfance" - Comptes 2019 - Prise d'acte
26. Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth - Modification du Compte 2019 - Aviser favorablement
27. Fabrique d'Eglise Sainte Marie - Compte 2019 - Approuver
28. Fabrique d'Eglise Sainte Suzanne - Compte 2019 - Approuver
29. Fabrique d'Eglise Saint Albert - Modification budgétaire 1 de 2020 - Aviser favorablement
30. Fabrique d'Eglise Divin Sauveur - Budget 2021- Aviser favorablement
31. Fabrique d'Eglise Sainte Alice - Budget 2021 - Aviser favorablement
32. Fabrique d'Eglise Saint Servais - Budget 2021 - Aviser favorablement
33. Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth - Budget 2021- Aviser favorablement
34. Fabrique d'Eglise Épiphanie - Budget 2021 - Aviser favorablement

#### DÉVELOPPEMENT STRATÉGIQUE ET DURABLE

##### **Planification stratégique**

35. Plan Climat - Note stratégique - Pour information

##### **Appui à la coordination**

36. Appel à projets COCOF exceptionnel - "Renforcement de la Cohésion sociale 2020" - Approbation

##### **Mobilité**

37. Subsidés "Rangs Scolaires 2020" et "Projets innovants/Mobility Game 2020" - Conventions avec la Région de Bruxelles-Capitale - Approbation
38. Sécurité Routière 2020 de Bruxelles Mobilité - Subside - Convention - Approbation

##### **Subventions et partenariats**

39. Contrat de propreté - Approbation du programme annuel d'action 2020 et délégation au Collège des Bourgmestres et échevins pour la signature du programme annuel d'utilisation du subside régional à partir de 2021 - Approbation
40. Subvention Performance Énergétique des bâtiments (PEB) 2020 - Convention avec Bruxelles Environnement - Approbation

#### AFFAIRES GÉNÉRALES

##### **Contentieux administratif**

41. Ordonnance de police du Bourgmestre - Port du masque - Application de l'article 134 de la Nouvelle Loi Communale - Confirmation
42. Ordonnance de police du Bourgmestre - Vente de boissons alcoolisées - Application de l'article 134 de la Nouvelle Loi communale - Confirmation
43. Ordonnance de police du Bourgmestre - Vente de boissons alcoolisées (prolongation) - Application de l'article 134 de la Nouvelle Loi communale - Confirmation

### Gestion immobilière

44. Appel à projets pour la concession d'un emplacement sur la voie publique, sis place Van Ysendijck à 1030 Schaerbeek, pour l'exploitation d'un dispositif permettant la préparation et la vente de nourriture à emporter, de manière régulière, par un opérateur économique extérieur, contre paiement d'une redevance - Cahier des charges - Approbation
45. Concession de la gestion de la buvette attachée à la salle des sports du complexe communal "Van Oost" sis rue Van Oost, 52 à 1030 Schaerbeek - Nouvel "appel à projet" public - Approbation
46. Senior@Home - Convention de partenariat entre la Commune et l'ASIS - Approbation
47. Immeuble communal sis Rue Verte 216 / Rue des Palais 100-102 - Convention avec l'ASBL Communauté Musulmane de Belgique pour l'occupation des 2e, 3e et 4e étages par l'école "La Vertu" - Avenant - Approbation

### INFRASTRUCTURES

#### Equipement

48. Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée - Semaine 27/20 - Pour information
49. Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée - Semaine 28/20 - Pour information
50. Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée - Semaine 29/20 - Pour information
51. Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée - Semaine 30/20 - Pour information
52. Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée - Semaine 35/20 - Pour information
53. Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée - Semaine 37/20 - pour information
54. Achat d'1 Smartphone et accessoires pour le Receveur Communal auprès d'AS Mobility - Pour information
55. Etablissement d'un plan de division d'un immeuble (Rue de l'Agriculture, 110-112), d'un relevé des façades du complexe RENAN (Rue Ernest Renan, 12-14), de relevés et dessins architecturaux de la Maison de la promotion sociale (Rue Verte, 216) par un géomètre, commande auprès de Teccon, adjudicataire de la centrale de marché du CIRB - Pour information
56. Marché public de fournitures pour l'achat de matériel et installation des plaines de jeux des écoles maternelles et primaires - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Pour information
57. Marché public de fournitures pour l'acquisition des modules du logiciel PERSée « Gestion de l'absentéisme » et « Gestion de l'organigramme » et (CIVADIS) - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Pour information
58. Marché public de fournitures pour l'achat et l'installation de matériel de sonorisation dans 3 écoles communales - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Pour information
59. Marché public de fournitures ayant pour objet l'acquisition de petit outillage de jardin pour une durée d'un an reconductible tacitement au maximum 2 fois - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Pour information
60. Marché public de fournitures ayant pour objet l'acquisition de gros outillage pour une durée d'un an reconductible tacitement au maximum 1 fois - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Pour information
61. Marché public de fournitures pour l'achat de tablettes pour l'enseignement spécialisé - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Pour information
62. Marché public de fournitures pour l'achat de matériel de gymnastique pour les écoles communales - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Pour information
63. \* \* \* \* \*POINT RETIRE DE L'ORDRE DU JOUR \* \* \* \* \*Marché public de fournitures pour l'acquisition d'une solution de portail Extranet pour l'administration communale de Schaerbeek, sa mise en place et sa maintenance - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Approbation

### **Bâtiment**

64. Divers bâtiments communaux - Inventaire des installations techniques HVAC dans le cadre de la centrale des marchés ESCO de Sibelga - Pour information
65. Crossing - Bâtiment d'équipement d'intérêt collectif à l'emplacement de l'ancienne tribune Nord - Convention relative à la couverture radioélectrique ASTRID pour la communication des services de secours et de sécurité - Approbation
66. Divers bâtiments communaux - Travaux légers de rénovation - Partenariat d'insertion socio-professionnelle - Convention entre la commune de Schaerbeek et l'ASBL communale "Schaerbeek Action Emploi" (SAE) - Approbation
67. Sites La Vallée, Crossing, Serres, Stade Terdelt, Ecole 16 - Mise en place d'un système de comptage énergétique selon convention NR-Click dans le cadre du programme PLAGE - Pour information
68. Plan écoles, projet 25 - Ecole 17, extension à l'emplacement sis rue Godefroid Guffens 22-24 - Stade Terdelt, construction d'un bâtiment pour les agents d'entretien des espaces publics et les gardiens de plaine - Marché de service à lots - Désignation d'un auteur de projet en vue des études et du suivi des travaux - Fixation de la nouvelle procédure de passation - Approbation
69. Optima, Grande rue au Bois 76-80 - Construction d'une école fondamentale néerlandophone et d'une salle omnisports et extension d'une école fondamentale francophone - Travaux de raccordement à l'égout public - Pour information
70. Parc Josaphat - Déplacement de l'arrivée d'eau de ville de La Laiterie ainsi que celle de La Pergola - Pour information
71. Rue Masui 186 - Reconnaissance de l'état des sols dans le cadre de la centrale de marché pour les études de pollution du sol organisée par Bruxelles-Environnement - Engagement subséquent à un accord-cadre - Pour information
72. Réaménagement de l'avenue des Glycines, de l'avenue Latinis et des abords de l'Eglise Sainte-Suzanne - Reconnaissance de l'état des sols dans le cadre de la centrale de marchés pour les études de pollution du sol organisée par Bruxelles-Environnement - Engagement subséquent à un accord-cadre - Pour information
73. Site Optima, Ecole "La Vallée" - Travaux de rénovation de la chaufferie centrale - Réalisation d'un inventaire destructif d'amiante - Marché de faible montant - Pour information
74. Extension du Lycée Emile Max section Haecht - Mission d'études - Majoration de la dépense - Pour information
75. Bâtiment sis Rue Verte 216 - Aménagement des 5ème et 7ème étages en vue d'y accueillir le service PPU - Augmentation de la dépense - Approbation
76. Aire de jeux de la rue Van Dijkstra - Stabilisation des mitoyens - Procédure de passation, conditions du marché de travaux - Pour information
77. Seniorie Brems (8 appartements) - Remplacement de la baignoire existante par une douche - Procédure de passation, conditions du marché de travaux - Pour information
78. Parc de la Jeunesse, implantation de nouvelles installations ludico-sportives - Mission d'études - Procédure de passation et conditions du marché - Pour information
79. Aménagement de la plaine de jeux Huart Hamoir - Mission d'études - Procédure de passation et conditions du marché - Pour information
80. Athénée Fernand Blum - section Renan - Installation d'un système de détection incendie - Procédure de passation et conditions du marché - Pour information
81. Ecole 17 - Réparation de l'installation de panneaux photovoltaïques suite aux dégâts causés par des rafales de vent - Procédure de passation, conditions du marché de travaux - Pour information
82. Musée de la bière - Remplacement de la grille - Procédure de passation et conditions du marché - Pour information
83. Parc Josaphat (buvette Monplaisir)- Sécurisation des accès (divers petits travaux) - Procédure de passation, conditions du marché de travaux - Pour information

### **Contrats de quartier**

84. Contrat de Rénovation Urbaine "Brabant - Nord - St Lazare » - Conventions de subventionnement pour les opérateurs de l'appel à projet « Intégration des populations fragilisées » - Approbation.

### **Voirie**

85. Fourniture et placement d'abris pour vélos dans l'espace public - Augmentation des crédits consacrés au projet - Approbation

## POPULATION ET ETAT CIVIL

### Etat-civil

86. Délégation au Collège des Bourgmestres et Echevins du pouvoir d'octroyer des concessions de terrain pour sépultures dans le cimetière communal, pour les années 2018 à 2024 - Approbation

## VIE CITOYENNE

87. Rénovation du Neptunium - Demande aux autorités fédérales et régionales d'allouer un budget pour le Neptunium dans le prochain avenant de l'Accord de Coopération BELIRIS - Motion

### Culture néerlandaise

88. Octroi de subsides aux associations néerlandophones de jeunesse pour l'année 2020 - Approbation
89. Octroi de subsides aux associations néerlandophones de seniors pour l'année 2020 - Approbation
90. Octroi de subsides aux associations néerlandophones socio-culturelles pour l'année 2020 - Approbation
91. Octroi de subsides aux associations néerlandophones sportives pour l'année 2020 - Approbation

### Enseignement néerlandophone

92. GBS De Kriek/GBS Paviljoen - Modifications dans le règlement scolaire de l'année scolaire 2020-2021 - Approbation
93. GBS Paviljoen - Paviljoen-on-tour - Construction du roulotte comme prévu par le Contrat durable Stephenson - Approbation
94. GBS Paviljoen - Paiement de la facture de FourCast pour 25 Chromebooks avec la donation de la société KONE attribuée dans le cadre des mesures prises en conséquence de l'épidémie Corona - Approbation

### Enfance & jeunesse

95. Règlement de subvention Egalité des Chances Jeunesse - Approbation

### Enfance et Jeunesse

96. Activités destinées aux jeunes schaarbeekois - Été 2020 - Conventions - Approbation

### Tourisme et folklore

97. Convention avec l'asbl Les Nouveaux Commanditaires chargée d'accompagner la mise en oeuvre d'un futur Mât lumière au rond-point des avenues Louis Bertrand et Voltaire - Approbation

### Solidarité et Egalité des chances

98. Convention entre l'asbl PAC Régionale de Bruxelles et la Commune de Schaerbeek - Approbation

## ENSEIGNEMENT COMMUNAL FRANCOPHONE

99. Réseau Coordination Enfance asbl - Avenant à la convention pluriannuelle 2020-2025 modifiant les articles 2§4 et 3§1 al. 2 et remplaçant l'avenant du 24 juin 2020 - Approbation
100. SAT - Contrat entre la commune de Schaerbeek et la Banque Carrefour de la sécurité sociale dans le cadre de l'échange de données dans le projet 'statuts sociaux harmonisés – droits dérivés' (SSH) - Approbation

### Personnel enseignant

101. ENSEIGNEMENT DE PROMOTION SOCIALE - Convention avec les Cours Commerciaux du Soir de Schaerbeek – Cours de Néerlandais niveau supérieur pour les fonctionnaires communaux – Année scolaire 2020-2021 - Approbation

### Accueil temps libre

102. \*\*\*\*\*POINT RETIRE DE L'ORDRE DU JOUR\*\*\*\*\* Contrat entre la commune de Schaerbeek et la Banque Carrefour de la sécurité sociale dans le cadre de l'échange de données dans le projet 'statuts sociaux harmonisés – droits dérivés' (SSH) - Approbation

POINTS EN URGENCE

INFRASTRUCTURES

**Equipement**

156. Dépenses liées à l'acquisition de diverses fournitures et/ou services relatifs à la gestion de la crise sanitaire COVID-19 auxquelles le CBE du 22 septembre 2020 à pourvues conformément l' article 249 §1 al 2 NLC - Admettre ces dépenses

**Contrats de quartier**

157. Contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat - Pôle multifonctionnel Van Dyck – marché d'étude - Avenant à la convention – Supplément honoraires (Expertise Juridique).

VIE CITOYENNE

**Commerces - Economie - Emploi**

158. Proposition de Convention de sous-traitance RGPD liant la Commune à JOYN BELGIUM  
159. Règlement concernant l'attribution et l'utilisation du chèque Schaerbeek #1030Shoplocal

ORDRE DU JOUR (REPRISE)

POINT(S) INSCRIT(S) À LA DEMANDE DE CONSEILLERS COMMUNAUX

103. L'évaluation du Règlement relatif à la politique communale de stationnement (Demande de Monsieur Bernard GUILLAUME)  
104. Le stationnement - Redevance illégale (Motion de Monsieur Cédric MAHIEU)  
105. \* \* \* \* \*POINT RETIRE DE L'ORDRE DU JOUR \* \* \* \* \*Demande de mettre fin à toutes les formes de discrimination au sein de l'Administration communale de Schaerbeek et en particulier celle liée au port des signes distinctifs (Motions déposées par Monsieur Axel BERNARD et par Monsieur Hamza BOUKHARI - Motions identiques)  
106. Réaménagement prioritaire de la place Meiser, des boulevards Lambermont et Wahis (Motion de Monsieur Cédric MAHIEU)  
160. Les mesures pour la rentrée scolaire (Demande de Madame Döne SÖNMEZ)  
161. La situation avenue des Azalées (Demande de Madame Döne SÖNMEZ)  
162. Les Ecuries van de Tram (Demande de Monsieur Matthieu DEGREGZ)  
163. Les mesures d'hygiène dans les écoles communales (Demande de Monsieur Matthieu DEGREGZ)  
164. Les immeubles de logements sociaux dans le quartier Evenepoel (Demande de Monsieur Matthieu DEGREGZ)  
165. La dératisation (Demande de Madame Naïma BELKHATIR)  
166. Quartier Pâquerettes - L'évaluation de la phase test en cours (Demande de Madame Emel KÖSE)  
167. Un centre communal de test au coronavirus (Demande de Madame Leila LAHSSAINI)

QUESTIONS ORALES

107. L'efficience de Parking.Brussels (Question de Monsieur Quentin van den HOVE)  
168. Le dispositif des bâtiments communaux (Question de Monsieur Mohammed ABKOUJ)  
169. \* \* \* \* \*POINT REPORTE \* \* \* \* \*Garderies dans les établissements néerlandophones (Question de Monsieur Taoufik BEN ADDI)  
170. Les dispositifs d'activités d'été (Question de Monsieur Abobakre BOUHJAR)

Par le Collège des Bourgmestre et Echevins,

(s) David Neuprez  
Secrétaire Communal

(s) Cécile Jodogne  
Bourgmestre ff-Présidente